

The Beurei Hatefila Institute 75-26 182<sup>nd</sup> Street Flushing, New York 11366 (718) 747-0100

### On Line Class On Tefila

Lesson 5-Issues Within The Text Of The First Bracha Of Kriyas Shema

בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, אֱלֹהָינוּ מָלֶךְ הָעוֹלֶם, יוֹצֵר אוֹר וּבוֹרֵא חְשֶׁךְ, עשֶׁה שָׁלוֹם וּבוֹרֵא אֶת הַכֹּל.

לְאֵל בָּרוּךְ נְעִימוֹת יִתָּנוּ, לְמֶלֶךְ אֵל חֵי וְקַיָּם זְמִרוֹת יֹאמַרוּ וְתִשְׁבָּחוֹת יַשְׁמִיעוּ, כִּי הוּא לְבַדּוֹ פּוֹעֵל גְּבוּרוֹת, עֹשֶׁה חֲדָשׁוֹת, בָּעֵל מִלְחָמוֹת, זוֹרָעַ צְּדְקוֹת, מֵצְמִיחַ יְשׁוּעוֹת, בּוֹרֵא רְפוּאוֹת, נוֹרָא תְהִלּוֹת, אֲדוֹן הַנִּפְלָאוֹת, בְּדְקוֹת, מֵצְמִיּח בְּנִאשִׁה בְּרֵאשִׁית. כְּאָמוּר, לְעשֵׁה אוֹרִים הַמְעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית. כְּאָמוּר, לְעשֵׁה אוֹרִים גְּדְלִים, כִּי לְעוֹלְם חַסְדּוֹ. אוֹר חָדָשׁ עַל צִיּוֹן תָּאִיר, וְנִזְכֶּה כֻלְּנוּ מְהֵרָה לְאוֹרוֹת. בָּרוּדְּ אַתָּה יְיָ, יוֹצֵר הַמְּאוֹרוֹת.

## Issues Within The Text Of The First Bracha Of Kriyas Shema

Source 1

The First Page Of The First Siddur-

The Siddur As A Guide To Reciting 100 ברבות Each day

סדר רב עמרם גאון (הרפנס) ברכות השחר-וסדר תפלות וברכות של שנה כלה ששאלת, שהראנו מן השמים, ראינו לסדר ולהשיב כמסורת שבידנו, כתיקון תנאים ואמוראים.
דתניא ר' מאיר אומר חייב אדם לברך מאה ברכות בכל יום. ובגמרא דארץ ישראל גרסינן הכי, תניא בשם ר' מאיר אין לך אדם מישראל שאינו עושה מאה מצות בכל יום שנאמר ועתה ישראל מה ה' א-להיך שואל מעמך (דברים י', י"ב) אל תקרא מה אלא מאה. ודוד מלך ישראל תקנן, כשהודיעוהו יושבי ירושלים שמתים מישראל מאה בכל יום, עמד ותקנן. ונראה הדבר שנשתכחו ועמדו תנאים ואמוראים ויסדום. וסדר אלו מאה ברכות, כך השיב רב נמרונאי ב"ר הילאי ריש מתיבתא דמתא מחסיא לבני קהל אליסאנה על ידי מר רב יוסף מאור עינינו.

Translation: The order of prayers and Brachos for the entire year that you requested, that has been shown to us by Heaven, we deem appropriate to set forth and lay out in the manner in which the tradition was passed down to us, as compiled by the Rabbis during the period of the Mishna and the Gemara. And so we learned: Rabbi Mayer said: a person is obligated to recite 100 Brachos each day. In the Jerusalem Talmud¹ we learned: it was taught in the name of Rabbi Mayer; there is no Jew who does not fulfill one hundred Mitzvos each day, as it was written: Now Israel, what does G-d your G-d ask of you? Do not read the verse as providing for the word: "what" (Mah); instead read it as including the word: "one hundred" (Mai'Eh). King David established the practice of reciting one hundred Brachos each day. When the residents of Jerusalem informed him that one hundred Jews were dying everyday, he established this requirement. It appears that the practice was forgotten until our Sages at the time of the Mishna and at the time of the Gemara re-established it. The order of the 100 Brachos was set forth by Rav Natroni son of Hil'Ai, head of the Yeshiva at Masa Machsiya, in correspondence with the community in Lucena, Spain, through Rav Yosef, the elder.

Source 2

מחזור ויטרי סימן א–תניא היה ר' מאיר אומ' חייב אדם מישר' לברך מאה ברכות בכל יום ובגמרא דארץ ישר' גרסי הכי (אני) [תני] אין לך אדם מישראל שאינו עושה מאה מצות בכל יום שנ' ועתה ישר' מה ה' א–להיך שואל מעמך אל תיקרי מה אלא מאה.

Source 3

פירושי סידור התפילה לרוקה (א) מאה ברכות–[עמוד א] (א) מאה ברכות

<sup>1.</sup> I did not find a reference to this excerpt in our version of the Jerusalem Talmud. I did find reference to this excerpt in the Babylonian Talmud, Maseches Menachos 43b.

ולפי שחמאנו לפניו חרב בית המקדש ואין מזבח וקרבן, וחפץ בשלום עמנו, ציוונו לומר לפניו מאה ברכות, כמו שהבמיח לאברהם אבינו שנאמר: במה אדע כי אירשנה, אמר אברהם אבינו לפני מקדוש ברוך הוא רבונו של עולם תודעני באיזו זכות בני מתקיימים בעולם, אמר לו: קחה לי עגלה משולשת, ויהו מקריבים לפני קרבן, אמר אברהם, תינח בזמן שבית המקדש קיים, בזמן חרבנו מה תהא עליהם, אמר לו, יהו אומרים לפני ק' ברכות בכל יום, ומעלה אני עליהם כאילו הקריבו לפני כל הקרבנות. לכך תיקנו ק' ברכות, כנגד ק' פסוקים שיש במקרא שבהם כל הקרבנות.

Translation: Because we sinned before G-d, G-d caused the Beis Hamikdash to be destroyed. Therefore we no longer have the altar nor may we bring sacrifices. Yet G-d wants us to have a peaceful relationship with Him so He provided that we should recite one hundred Brachos each day. So G-d committed to Avrohom our forefather, as it is stated: Avrohom asked G-d: how do I know that my descendants will have a relationship with You? That means that Avrohom said to G-d: in what merit will you allow my descendants to survive? G-d then ordered Avrohom to offer a sacrifice. So too your descendants will offer Me sacrifices. Avrohom responded: that is fine while the Beis Hamikdash is standing but I foresee that circumstances will cause the Beis Hamikdash to be destroyed. How will my descendants be able to continue their relationship with You once that occurs? G-d answered: let them recite before Me one hundred Brachos each day. I will then deem those Brachos as if they offered all the mandatory sacrifices. That is why our Sages instituted the practice that a Jew recite one hundred Brachos each day corresponding to the one hundred verses in the Torah in which the order of sacrifices are described.

**Rule:** The Talmud presents five rules that concern Brachos:

- 1. The theme of all the Brachos must be recited in their ending Bracha.
- 2. The theme of the Bracha as represented in its concluding Bracha must be referred to just before the concluding Bracha.
- 3. The theme of the Bracha must be stated at the opening and closing of the Bracha.
- 4. The concluding Bracha may not refer to more than one theme.
- 5. A Bracha must include G-d's name and a reference to G-d being king of the world.

#### Source 4

תוספתא מסכת ברכות (ליברמן) פרק ג, הלכה כה-שמונה עשרה ברכות שאמרו חכמים כנגד שמנה עשרה אזכרות שבהבו לה' בני אלים. כולל של מינים בשל פרושין; ושל גרים בשל זקנים; ושל דוד בבונה ירושלם. אם אמר אלו לעצמן ואילו לעצמן יצא.

Translation: The eighteen Brachos of Shemona Esrei that our Sages composed correspond to the eighteen times that G-d's name appears in Chapter 29 of Tehillim. In order to maintain eighteen Brachos within Shemona Esrei, it is permissible to join the Bracha in opposition to apostates with the Bracha of the sinners or the Bracha that concerns the converts with the Bracha concerning our elders or the Bracha that requests the restoration of the Davidic monarchy with the request for the restoration of Jerusalem. If you wish, you may recite any of these Brachos individually.

#### Source 5

תלמוד בבלי מסכת ברכות דף מ עמוד ב-גופא, אמר רב: כל ברכה שאין בה הזכרת השם, אינה ברכה. ורבי יוחנן אמר: כל ברכה שאין בה מלכות, אינה ברכה. אמר אביי: כוותיה דרב מסתברא, דתניא: לא עברתי ממצותיך ולא שכחתי. לא עברתי, מלברכך, ולא שכחתי, מלהזכיר שמך עליו, ואילו מלכות לא קתני. ורבי יוחנן, תני ולא שכחתי מלהזכיר שמך ומלכותך עליו.

Translation: It was stated above: Rav said that any Bracha in which the Divine Name is not mentioned does not qualify as a Bracha. R. Yochanan, however, said: Any Bracha in which G-d's Kingship is not mentioned does not qualify as a Bracha. Abaye said: The opinion of Rav is the more probable for it has been taught: (Devarim 26, 13) I have not transgressed any of Your commandments, neither have I forgotten. I have not transgressed' means that I have not failed to bless You; the words, 'neither have I forgotten' represent that I have not failed to mention Your name therein. Of sovereignty, however, the verse makes no mention. R. Yochanan, however, explains the words: 'Neither have I forgotten' as representing that I have not forgotten to mention both Your name and Your sovereignty therein.

Source 6

6- יוהכי אמר רב סעדיה גאון ז"ל מי שחתם אור חדש הוא תועה לפי שלא תקנו חכמים ברכה זו על האור העתיד לימות המשיח אלא על אור היום המאיר בכל יום כמה שאנו מברבין בערב המעריב ערבים הלכך מאן דמדכר ליה שפיר דמי לשתוקיה, אלא כשמגיע להמחדש ככל יום תמיד מעשה בראשית ידלג ויאמר כאמור לעושה אורים גדולים כי לעולם חסדו ברוך אתהה' יוצר המאורות"

Translation: This is what R' Sa'Adiya Gaon, z"l, said: He who concludes the first Bracha of Kriyas Shema in Tefilas Shacharis with the line: Ohr Chadash, a new light, is in error because the first Bracha of Kriyas Shema in Tefilas Shacharis was not composed to represent the theme of the light we expect in the future with the coming of the Moshiach. Instead, our Sages composed the Bracha to represent the light that shines each day. That is similar to what we describe in Tefilas Arvis as to how G-d brings on darkness each night. Therefore if someone recites the line of Ohr Chodosh, it is appropriate to silence the prayer leader. Upon

reaching the words: Ha'Michadesh B'Chol Yom Tamid Ma'Aseh Bereishis skip to the words: K'Amoor L'Oseh Orim Gedolim Ki L'Olam Chasdo. Baruch Ata Hashem Yotzer Ha'M'Oros.

Source 7

Other solutions to ברכה מעדיה גאון objection to the end of the ברכה of יוצר המאורות:

Machzor Roma 1500's and current Nusach Roma
בַּצְטִיחַ יְשׁוּעוֹת אֲדוֹן הַנִּפְּלָאוֹת: הַמְחַדֵּשׁ מובוֹ בְּכָל יוֹם תָּטִיר
בַּעְשַׂהְבְרַאשִׁית: בָּאָטוֹר לְעוֹשֶׁה אוֹרִים נְדוֹלִים בִּי לְעוֹלֶם
הַבְרַאשִׁית: לָהָאִיר עַל הָאָרֶץ בָּרוּךְ אֲתָה יָי יוֹצֵר־ הַ
הַפּאוֹרוֹת:

Minhag Carpentras 1800's
אַרוֹן הַנְּפָּלְאוֹה: הַּמְחַרְשׁ שוֹבוֹ בְבָל יוֹכוּ חָמִיר מְעֲשֵׁר;
בָראשִׁיתוּ בָּאָׁמוּר ּ לְעשֵׁה אוֹרְיִם נְרוֹלִים כִּי לְעוֹלָם חַבְּרוֹּ
וְהַהְּקִין מְאוֹרוֹת לְשֹׁמֵחַעוֹלְם בְּרוֹךְ אַתָּה יְיִיוֹצֵר הַמְּאוֹרות;

Standard Sephardic Siddur

הַנְּפְּלָאוֹת. הַמְּחַדֵּשׁ בְּטוּבוֹ בְּכָל־יוֹם תָּמִיד מֵעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית. כָּאָמוּר לְעשֵׁה אוֹרִים גְּדֹלִים. כִּי לְעוֹלְם תַסְדוֹ: בָּרוּך אַתָּה יְהֹנָהַהּה, יוֹצֵר הַמָּאוֹרוֹת:

Source 8

Why do Ashkenazim continue to include the line of אור חדש in the ברכה?

שו"ת הרא"ש כלל ד סימן כ-צרפתים אינם אומרים: ואור חדש על ציון תאיר, כי אין זה לא מעין חתימה ולא מעין פתיחה; ואני אומר שהוא מעין חתימה ופתיחה כי יוצר אור, היינו אור שברא הקדוש ברוך הוא בששת ימי בראשית, ולא היה העולם כדאי להשתמש בו, גנזו לצדיקים לעתיד לבוא. ועל אותו אור נאמר: והלכו גוים לאורך, והיינו אור חדש של ששת ימי בראשית, שעתיד הקדוש ברוך הוא לחדשו לנו, אמן במהרה בימינו יבנה.

Translation: The French Jews do not recite the line that begins Ohr Chodosh, etc. because that line does not reflect either the opening words of the Bracha or the concluding words. However, I say that the words do reflect both the opening words of the Bracha and the concluding words. When we say that G-d is the creator of light that includes the light that G-d created during the six days of creation. The world was not worthy of that light so G-d set that light aside to be used later for the benefit of the righteous. Concerning that light we find it written: (Yeshayahu 60, 3) And the nations shall come to Your light, and kings to the brightness of Your rising. That verse refers to the new light that G-d created during the six days of creation which G-d will reveal once again. Amen may it occur soon.

Source 9

ספר שבולי הלקט ענין תפילה סימן יג–מצאתי בשם רב סעדיה הגאון זצ"ל מה שאומרין ואור חדש על ציון תאיר וחותמין יוצר המאורות טעותא הוא בידן מה טעם לפי שלא תקנו חכמים ברכה זו על אור העתיד לימות המשיח אלא על האור שאנו רואין בכל יום כענין

שאנו מברכין מעריב ערבים הלכך מאן דאדכר שפיר דמי לשתוקי. ור' בנימין אחי נר"ו כתב דלא משתקינן לי' ובודאי שאין מברכין על אור העתיד אלא על האור שאנו רואין עכשיו אמנם הקדוש ברוך הוא הבמיחנו לחדש זה האור ולהוסיף עליו כאור שבעת הימים שנא' קומי אורי כי בא אורך וגו' וכתיב והיה אור הלבנה כאור החמה ואור החמה יהיה שבעתים וגו' וזהו פירושו. והאור הזה שאתה עתיד לחדשו ולהוסיף באורו תמיד ונזכה לאורו ומעין חתימה היא. ויש שמסיימין בה ונזכה כלנו מהרה לאורו למענך יוצר אור בא"י יוצר המאורות כדי להזכיר בה מעין חתימה בהדיא ולהסתלק מן הספק וכן ראוי והגון. וכן מצאתי בשם רב שרירא גאון זצ"ל שהשיב ואשר אמר מר רב סעדיא גאון זצ"ל שאין שליח צבור רשאי לומר ואור חדש לא כך הוא אצלנו אלא בשתי ישיבות מעולם אומרים ואור חדש על וכו' ולא על אותו האור מברכין אלא הזכרה בעלמא שמזכירין אותו ומי שאינו אומר לא הפסיד.

Translation: I saw written in the name of R. Sa'Adiya Gaon that he who concludes the first Bracha of Kriyas Shema in Tefilas Shacharis with the line: Ohr Chadash, a new light, is in error.. (End of quote). My brother, R. Binyamin, z"l, wrote that it is not necessary to silence him. We are definitely not referring to the light that will shine in the future. Instead we are referring the light that shines currently. It is true that G-d promised to renew the light that G-d created during the six days of creation and to add that light to the current light as we learn: (Yeshayahu 60, 1) Arise, shine; for your light has come, and the glory of the Lord has risen upon you and it is written: (Yeshayahu 30, 26) Moreover the light of the moon shall be as the light of the sun, and the light of the sun shall be sevenfold, as the light of seven days, on the day that the Lord binds up the breach of his people, and heals the stroke of their wound. This is what it all means: This light that You expect to renew and to add to the existing light, we should be worthy of experiencing. That means the words match the theme of the concluding Bracha. Others end the Bracha differently. May we all merit soon to experience that light because of You, the creator of light. Baruch Ata Hashem Yotzer Ha'M'Oros. Then the closing words clearly match the words in the concluding Bracha. That takes away the doubt as to whether you are following the rules. That is appropriate. So too I found in the name of R. Shereira Gaon, z"l, who answered and said: that which R. Sa'Adiya Gaon said that the prayer leader should not recite the line of Ohr Chodosh is not a practice that we follow. In the two Yeshivos of Babylonia we have always included the line of Ohr Chodosh, etc. In that line we are not referring to the light of the six days of creation that was hidden but instead we are referring to light in general. However, if one chooses to omit the line, he has not done anything wrong.

#### Source 10

In Nusach Roma, the following is how the ברכה of יוצר אור opens during תפלת שחרית opens during יוצר אור opens during יוצר אור מוב and יוצר אור opens during יוצר אור מברכה in the same manner whenever Ashkenazim recite פיומים in the ברכה of יוצר אור

אַתָּהְיֵי אֱלְבִינוּ טֶלֶךְ הָעוֹלְסיוֹצֵר אוֹר ובוַרְא חשֶׁדְ עוֹשֶׁה שָׁלוֹם ובוֹרָא אֶת הַכָּל אוֹר עוֹלְס אוֹצֵר חִיים אורות בַאוֹפֶּל אָבֶר וַיָּהֶיוּ הַכּל יוֹדוּדְוָהַכּל יְשַׁבְּחוּדְ וְהַכּּל יֹאכְרוּאֵין קרוש בַּיֵי: הַכּל יְרוֹסְסוּדְ סֵלָהיוֹצֵר הַכּל הָאֵל הַפּוֹתַחַ בָּכל יוֹם

Notice the extra line:

### אור עולם באצר חיים, אורות מאפל אמר ויהי.

Translation: The light that was created during the six days of creation was hidden in a special place to be removed one day for the righteous. In its place, G-d created that luminaries that brighten the darkness in our world.

Source 10

The commentary תקון תפלה suggests that there is a link between the extra line and the line of אור חדש.

פירוש תקון תפלה– שהברכה הזאת מדברת בין מן האור של עכשו ובין מן האור שלעתיד וכן דעת הרא"ש בתשובה הבאתי בעיוןתפלה ד"ה אור חדש, וכן נראה דעת ר' אלעזר הקליר שפיים אחר יוצר אור אור עולם (זה גנז) באוצר חיים (ובמקומו) אורות מאפל אמר ויהי.

Translation: The Bracha of Yotzer Ha'M'Oros refers to the light that shines today and the light that we expect to be given to us in the future. That was also the opinion of the Rosh in a teshuva that I cited in my commentary Iyun Tefila, s.v. Ohr Chodosh. So too appears to be the opinion of R. Elazar Ha'Kalir who added to his liturgical poems for the Bracha of Yotzer the words: Or Olam, etc. (see above for translation).